



Boletín Informativo / Newsletter

Oficina para Católicos Hispanos - Arquidiócesis de Filadelfia
222 N. 17th Street, Philadelphia, Pa 19103
Tel. 215-667-2820 - Fax 215-587-3561 www.oficinahispanacatolica.org

EN ESTA EDICIÓN / THIS ISSUE

Eventos arquidiocesanos/
Archdiocesan events
Página / Pages 1-2, 4-5

Columna del Arzobispo
Archbishop Column
Página / Pages 2-3

Instituto Católico/Catholic
Institute Events
Página / Pages 3

Eventos Parroquiales /
Parrocquial Events
Página / Pages 7

Otros Eventos / Other Events
Página / Pages 9-11

Resources/ Recursos
Página / Page 9 & 11

Papa Francisco dice:



¡La oscuridad y el temor
no deben atraer la
mirada del alma y
apoderarse del corazón!

Pope Francis says:

*Darkness and fear should not
attract the attention of the soul
and take over the heart!*



La fiesta de la Asunción de la Santísima Virgen María se celebra en toda la Iglesia el 15 de agosto. Esta fiesta tiene un doble objetivo: La feliz partida de María de esta vida y la asunción de su cuerpo al cielo.
(Aciprensa)

«En esta solemnidad de la Asunción contemplamos a María: ella nos abre a la esperanza, a un futuro lleno de alegría y nos enseña el camino para alcanzarlo: acoger en la fe a su Hijo; no perder nunca la amistad con él, sino dejarnos iluminar y guiar por su Palabra; seguirlo cada día, incluso en los momentos en que sentimos que nuestras cruces resultan pesadas. María, el arca de la alianza que está en el santuario del cielo, nos indica con claridad luminosa que estamos en camino hacia nuestra verdadera Casa, la comunión de alegría y de paz con Dios» *Homilía de Benedicto XVI (2010)*

The feast of the Assumption of the Blessed Virgin Mary is celebrated throughout the Church on August 15th. This feast has a twofold goal: Mary's happy departure from this life and the assumption of her body to heaven. (Aciprensa)

In this solemnity of the assumption we contemplate Mary: She opens us to hope, to a future full of joy and teaches us the way to achieve it: to embrace in the faith her son; never to lose the friendship with him, but let us enlighten and guide by his word; follow him every day, even when we feel that our crosses are heavy. Mary, the Ark of the Covenant that is in the Sanctuary of Heaven, tells us with luminous clarity that we are on our way to our true House, the communion of joy and peace with God. 'Homily of Benedict XVI (2010)

Misa de la Herencia Hispana & Retiro de Formación

¡Sesión especial para músicos pastorales!

Sábado, 6 de octubre del 2018
8:30 a.m. to 4:00 p.m.



Celebrante: Obispo Edward M. Deliman

PARROQUIA SAN PEDRO EL APÓSTOL
Casa del santuario nacional de San Juan Neumann
1019N. 5th St, Philadelphia, PA 19123

Información más detallada sobre la jornada de ese día
aparecerá en el boletín del mes de septiembre.

SAVE THE DATE
HISPANIC HERITAGE MASS
Saturday 6 of October, 2018
From 8:30 a.m. to 4:00 p.m.
St. Peter the Apostol Church
Celebrant: Bishop Edward M. Deliman
More details coming soon!



Organiza: Oficina para Católicos Hispanos, Arquidiócesis de Filadelfia

Información: 215-667-2820 o hispanos@archphila.org

Información: 215-667-2820 o hispanos@archphila.org



INSTITUTO CATÓLICO/CATHOLIC INSTITUTE

TALLERES EN ESPAÑOL - 2018

Pre-Caná and Quinceañeras
tendrán lugar en el
Centro Pastoral Arquidiocesano
222 N. 17 Street., Philadelphia, PA 19103

Entrada por la calle 17

PRE-CANÁ - Preparación matrimonial



Último taller del 2018



Domingo: 11 de noviembre
Costo: \$75.00 por pareja (material incluido)

QUINCEAÑERA

Sábado:

22 de septiembre



Último taller del 2018

Costo: \$50 (Incluye material)



WORKSHOPS IN SPANISH - 2018

Both workshops, Pre-Cana and Quinceañeras
will take place at the
Archdiocesan Pastoral Center
222 N. 17 Street., Philadelphia, PA 19103

Entrance on 17 St.

PRE-CANA - Marriage Preparation



2018 Last workshop



Sunday: november 11
Cost: \$75.00 per couple (material included)

QUINCEAÑERA

Saturday:

september 22



2018 Last workshop

Cost: \$50 (material included)



PROGRAMA ESTUDIOS DE LA BIBLIA

El Instituto Católico Hispano
comenzará una serie de Estudios de la Biblia en
Beacon House & Holy Innocents Parish,
4215 Glendale St., Philadelphia, PA 19114

PRIMER CICLO:
INTRODUCCIÓN A LA BIBLIA
Y EL PENTATEUCO

DÍA DE COMIENZO:
Lunes 10 de septiembre del 2018
Hora: 7:00 a 9:30 PM
Instructor: Rolando Da Costa

Clases en español, una noche por semana. Doce clases por ciclo con un costo módico de \$60.00 por cada ciclo; no hay exámenes. Si falta a tres clases, necesitará reponer el conocimiento con un trabajo apropiado asignado por el instructor. Para recibir un certificado debe completar el ciclo.

Para información y registración contacte a
Blanca Herrera
215-667-2820 / bherrera@archphila.org

BIBLE STUDIES PROGRAM

The Hispanic Catholic Institute
will begin a series of Bible Studies at
Beacon House & Holy Innocents Parish,
4215 Glendale St., Philadelphia, PA 19114

FIRST CICLE:
INTRODUCTION TO THE BIBLE
AND PENTATEUCH

STARTING ON:
Monday, September 10, 2018
Time: 7:00 a 9:30 PM
Instructor: Rolando Da Costa

Classes in Spanish, one night per week. Twelve classes per cycle with a modest cost of \$60.00 per cycle; there are no exams. If you miss three classes, you will need to make up the missing classes with an appropriate job assigned by the instructor. To receive a certificate you must complete the cycle.

For information and registration contact
Blanca Herrera
215-667-2820 / bherrera@archphila.org

EVENTOS ARQUIDIOCESANOS/ARCHDIOCESAN EVENTS

La Oficina para la Protección de Niños y Jóvenes invita a un: Entrenamiento de Ambiente Seguro - Parte I

Lugar: Parroquia Santa Verónica
533 W. Tioga St.
Filadelfia, PA 19140

Hora: 9:00 a.m.

Fecha: Agosto 11

The Child and Youth Protection Office

Invites:

*Safe Environment Training
Part I*

*Place: St. Veronica's Parish
533 W. Tioga St.*

Philadelphia, PA 19140

Time: 9:00 a.m.

Date: August 11



Upcoming two-day seminar *El Puente: Reaching Out to New English Language Learners.*

Pope John Paul II High School
181 Rittenhouse Road
Royersford, PA 19468 (Montgomery County)

Thursday, August 9, 2018

7:30 a.m.-3:30 p.m.

&

Friday, August 10, 2018

7:30 a.m.-3:30 p.m.

Keynote Address: 9:00 a.m.-10:00 a.m. Katy Lichon, Ph.D., Culture as an Asset: Creating Culturally Rich Classrooms.

For more information

visit <http://www.aop Catholicschools.org/elpuente2018/>



NO TENGAS MIEDO

Cómo mantener la paz en tiempos de incertidumbre

Todos experimentamos miedo a veces. Los problemas familiares, la inestabilidad en nuestros trabajos, los desafíos en inmigración y muchas otras luchas pueden amenazar nuestra paz y hacer que vivamos en una constante ansiedad. ¿Cómo encontramos la paz en medio de nuestras pruebas? Acompañenos a una tarde de reflexión sobre cómo vivir con corazones tranquilos, incluso cuando todo lo que nos rodea parece que se está desmoronando.

PRESENTADOR



Padre Andrés Gutiérrez

Párroco, Parroquia San Martín de Porres, Cusco, Perú

DOMINGO 28 DE OCTUBRE

12:30 PM

Santa Misa en español, en la Capilla

DESPUÉS DE LA MISA

Charla, en el salón de la Capilla

Almuerzo incluido. La admisión es gratuita.

Catedral Basílica de San Pedro y San Pablo
18th Street and Benjamin Franklin Parkway
Philadelphia, PA

Para tener un conteo preciso para el almuerzo, por favor regístrese en:
www.phillyevang.org/events o llame 215-667-2820

Patrocinado por: Catedral Basílica de San Pedro y San Pablo
Oficina para Católicos Hispánicos y la Oficina para la Nueva Evangelización



SAVE THE DATE

project rachel
Peace starts here

**MASS FOR HOPE AND HEALING
PROJECT RACHEL MINISTRY**

SATURDAY, OCTOBER 20, 2018

Time: 3:00 PM

Principal Celebrant
Auxiliary Bishop John J. McIntyre

Cathedral Basilica of Saints Peter and Paul
18th Street & Benjamin Franklin Parkway
Philadelphia, PA 19102

DON'T BE AFRAID

How to maintain peace in times of uncertainty

Speaker: Rev. Andrés Gutiérrez

Date: October 28, 2018

Time: 12:30 p.m.

MISA POR LA ESPERANZA Y LA SANACIÓN PROJETC RACHEL MINISTRY

Celebrante principal: Obispo John J. McIntyre

Fecha: Sábado, octubre 20 del 2018

Hora: 3:00 p.m.

Lugar: Catedral Basílica de San Pedro y San Pablo.

EVENTOS PARROQUIALES / PARROCHIAL EVENTS



*Iglesia de San Carlos Borromeo y El
Lugar de Adoración de Nuestra Señora de Fátima
2913 Street Road, Bensalem, PA. 19020*



Taller básico de cómo aprender a jugar Fútbol para Niños y Niñas de 8-12 años

Quando? Todos los domingos 4pm – 5pm (una hora)

Comenzando **Julio 22** Finalizando Domingo **Agosto 26th** con un gran evento de celebración familiar con muchas diversiones.

Dónde? Los Campos d Nuestra Señora de Fátima

¡Un evento divertido y gratuito para que los niños(a)s aprendan y jueguen fútbol en un futuro cercano!



¿Si desea obtener más información sobre este evento divertido y gratis para que su hijo participe mientras la liga de adultos juega Por favor puede comunicarse con nosotros para darle más detalles.

Doña Estela Reyes-Bugg (215) 400-1130 o con William Murphy (215) 587-0504

Les Invitan: Los Servicios Sociales Católicos y La Iglesia de San Carlos Borromeo



*St. Charles Borromeo Church and
Our Lady of Fatima Adoration Site
2913 Street Road, Bensalem, PA. 19020*



Basic workshop on how to play soccer for children 8-12 years old!

When? Every Sunday 4pm – 5pm (one hour)

Starting July 22 the camp will end Sunday August 26th with a great family celebration with many fun activities!

Where? The soccer fields at Our Lady of Fatima



A fun and free event for children to learn and play soccer!

If you want more information about this fun and free event for your child to participate in while the adult league plays, please contact us below

Mrs. Estela Reyes-Bugg (215) 400-1130 or Mr. William Murphy (215) 587-0504

Invitation of Catholic Social Services and St. Charles Borromeo Church



You are invited

*To a children and adult fun day
Sunday August 26 2018
1:00 pm-4:30 pm*

Estan invitados cordialmente
El domingo 26 de Agosto desde la 1: a las
4:30 pm. En los Campos de la Iglesia San
Carlos -Street Road - Centro de Adoracion-
nuestra Señora de Fatima

ST. Charles Parish invites you to celebrate with your family at the Parish's ground in Street Road at the Our Lady of Fatima -now Adoration Place. We hope to see you there.



Dear Brothers and Sisters

St. Charles Borromeo Parish, cordially invites you to a community event to celebrate the conclusion of our children's end of this summer soccer clinic.

Date: August 26th, 2018

Time: from 1 :00 pm to 4:30 pm

Place: Parish' s ground at Our Lady of Fatima Adoration place

Place at 2913 Street Road, Bensalem, PA.

We will have various activities for children and youth such as, face painting, moon bounce, water sprinklers, side sholk , music and a dunk tank for



**St. Charles
Borromeo Parish
&
Our Lady of
Fatima
Adoration site**



**2913 Street Road, Bensalem, PA. 19020
Phone # 215) 400-1130**

Thanks we hope to see you on 8/26/18 1-4:30pm.

Gracias y Fe Esperamos
No faltes

Domingo 26 de Agosto/2018 1-4:30 pm
1:00 pm

Rev. Forlano

Este evento es patrocinado por La Iglesia de San Carlos, Los Servicios Sociales Catolicos y la Campana Catolica para el Desarrollo Humano.

Les Esperamos sin falta. This event is sponsored by: St. Charles Borromeo Parish, Catholic Social Services and the Catholic Campaign for Human Develop-

La Iglesia de San Carlos cordialmente les invita a un dia de celebracion por la culminacion del taller de principios de futbol para Niños y Niñas .

Dia: Agosto 26-2018

Hora: de la 1 a 4:30 pm

Lugar: los predios de la Iglesia San Carlos -Centro de Adoracion de Nuestra Señora de Fatima.



EVENTOS PARROQUIALES / PARROCHIAL EVENTS

Los Siervos de Cristo en San Vicente de Paul

RETIRO DE EVANGELIZACION
Para Hombres

Nuestra
vocación,
hermanos, es
la libertad.
Galatas 5: 13



Octubre 5, 6 y 7/2018

¿Quieres tener un encuentro personal con Cristo? ¿Has tenido un
encuentro con Dios, pero has dejado de vivir tu Fe Cristiana?

¡Acompáñanos a tener una experiencia profunda con Dios!

Donde: Centro San Vicente de Paul

En el: 49 W. Logan street (entre Germantown ave. y Green street).
Philadelphia, Pa. 19144.

Para más información pueden llamar al:

Diacono Andrés Carrillo (267)632-9334 o al Sr. Alex Matos (610)580-
5802, Sr. Mario Gonzales (215)833-2898, Sr. Miguel Bárcena
(484)686-9053 Norristown, Sr. Gabino Mateo (267)344-9361 o el
Sr. Resalió Luna (267)481-5405 Sur de Philadelphia.

Costo del retiro: \$80.00 dólares, \$40.00 dólares entregando la
planilla y lo restante (\$40.00 dólares) el día del retiro. Si necesita una
carta Para su patrono por el medio día del viernes favor de decirlo o
anotarlo en la planilla (El dinero no es reembolsable).

“Cristo nunca rechaza a nadie”

Saint Vincent of Paul Servants of Christ

Man's evangelization retreat.

Date: October 5, 6 & 7/2018

Where: San Vincent of Paul Center.

49W. Logan Street

Philadelphia, Pa 19144

For more information:

Deacon Andres Carrillo:

267-632-9334

Alex Matos

610-580-5802

Price:

\$80.00



Cathedral Basilica
OF SAINTS PETER & PAUL

La Comunidad Hispana de la Parroquia de la Catedral
los invita para la Celebración de las Virgenes de

Costa Rica - Nuestra Señora de Los Angeles

Bolivia - Nuestra Señora de la Candelaria

de Copacabana

Domíngo, 19 de agosto de 2018

con la celebración de la Misa en Español
a las 12:30 pm

Se invita además,

a un compartir en el Salón de la Capilla
después que termine la Misa.

¡Le Esperamos!



Cathedral Basilica
OF SAINTS PETER & PAUL

The Hispanic community of the
Cathedral Basilica of Saint Pe-
ter and Paul, invites you to the
celebrations of the blessed
mother of:
Costa Rica-Our Lady of the
Angels,
Bolivia-Our Lady of
Candelaria
of Copacabana.

PELÍCULAS CON UN MENSAJE

películas con un mensaje

¡Todos los niños y familias son bienvenidos a Películas con un Mensaje este verano!

Por 4 viernes este verano, nos reuniremos en el Salón de San José en el Centro de Espiritualidad Madre Bonifacia para un encuentro familiar película (calificación G) con un mensaje positivo.

Comenzaremos con una breve lección, alentando a todos a estar atentos durante la película sobre las formas en que los personajes son buenos seguidores de Jesús. Tendremos un breve descanso a mitad de la película y la posibilidad de hacer preguntas y adivinar cómo podría terminar la película. Terminaremos la película y enviaremos a cada familia a casa con algunas preguntas y una oración para ampliar el mensaje de la película.

¡El costo es de \$ 2 por persona para películas, bebidas y palomitas de maíz! Nos reuniremos en Salón de San José (Aire acondicionado !!). Las puertas se abrirán a las 9:45 a.m., y la lección y película comenzarán a las 10:00 a.m.

Se proporcionan sillas, se anima a los niños a traer mantas y almohadas para sentarse en el piso!
 Todos los niños deben venir con un adulto que se quedará durante todo el evento, no se permiten niños sin adultos.
 Preguntas - llámenos al 267-350-1835

Más detalles en el sitio web -
<http://www.msbt.org/events/event/movies-with-a-message/>

Centro de Espiritualidad Madre Bonifacia
 Salon de San José
 3501 Solly Avenue, Filadelfia, PA



VIERNES ESTE VERANO
9:45am - 12:00pm

Julio 13
Julio 20
Julio 27
Agosto 3

\$2 POR PERSONA
INCLUYE BEBIDA Y
PALOMITAS DE MAÍZ

Películas y charlas todo en Inglés



MOVIES WITH A MESSAGE!

All youth and families welcome to Movies with a Message this summer!

For 4 Fridays this summer, we'll meet in Saint Joseph's Hall at Mother Boniface Spirituality Center for a family friendly movie (G rated) with a positive message.

We'll begin with a short lesson, encouraging everyone to keep an eye out during the movie for the ways the characters are being good followers of Jesus!
 We'll have a short mid-movie break and chance to ask questions and guess how the movie might end. We'll finish the movie and send each family home with some questions and a prayer to expand on the movie's message!
 Cost is \$2 per person for movie, drink and popcorn! We'll be meeting in Saint Joseph's Hall (Air-conditioned!!). Doors will open at 9:45am, and lesson & movie will begin at 10:00am.

Chairs are provided, youth are encouraged to bring blankets & pillows to sit on the floor!
 All youth must come with an adult who will stay during the entire event, no drop-offs permitted.

Questions - call us at 267-350-1835
 More details on website -
<http://www.msbt.org/events/event/movies-with-a-message/>

Mother Boniface Spirituality Center
 3501 Solly Avenue, Philadelphia, PA



FRIDAYS THIS SUMMER
9:45am - 12:00pm

July 13th
July 20th
July 27th
August 3rd

\$2 PER PERSON
INCLUDES DRINK &
POPCORN

Películas y charlas todo en Inglés



RECURSOS / RESOURCES

Free Summer Meals for Philadelphia Children

Do your children receive meals at school during the school year? Are you concerned about providing them healthy meals throughout the summer months?

Nutritional Development Services makes meals available in most sections of Philadelphia and many suburban counties. All children and teens 18 years and under can receive meals at no cost.

The 2018 Summer Meals Program runs from **Monday, June 18-Friday, August 24**. Sites may participate for a portion or all of the timeframe.

For information on starting a summer meal site for children, call 215-895-3470, option 1

June, July and August Newsletters:

Free Summer Meals for Philadelphia Children

In need of healthy meals for your children while school is out of session?

Nutritional Development Services makes meals available in most sections of Philadelphia and many suburban counties. All children and teens 18 years and under can receive meals at no cost.

The 2018 Summer Meals Program runs from **Monday, June 18-Friday, August 24**.

To find a site near you, call the toll-free Philly Summer Meals Hotline: 1-855-252-MEAL (6325) or text "FOOD" to 877877.

Call NDS at 215-895-3470 option 1 or visit the searchable map at [www. www.phillysummermeals.org](http://www.phillysummermeals.org)



Comidas de verano gratis para los niños de Filadelfia

¿Reciben sus hijos comidas en la escuela durante el año escolar? ¿Le preocupa proporcionarles comidas saludables durante los meses de verano?

Los Servicios de Desarrollo Nutricional ofrecen comidas en la mayoría de las secciones de Filadelfia y en muchos condados suburbanos. **Todos los niños y adolescentes menores de 18 años pueden recibir comidas sin costo alguno.**

El Programa de Comidas de Verano 2018 se extiende desde el lunes 18 de junio hasta el viernes 24 de agosto. Los sitios pueden participar durante una parte o todo el período de tiempo.

Para obtener información sobre cómo comenzar un sitio de comidas de verano para niños, llame al 215-895-3470, opción 1

Boletines de junio, julio y agosto:

Comidas de verano gratis para los niños de Filadelfia

¿Necesita comidas saludables para sus hijos mientras la escuela está cerrada?

Los Servicios de Desarrollo Nutricional ofrecen comidas en la mayoría de las secciones de Filadelfia y en muchos condados suburbanos. Todos los niños y adolescentes menores de 18 años pueden recibir comidas sin costo. El Programa de Comidas de Verano 2018 se realizará desde el lunes 18 de junio hasta el viernes 24 de agosto.

Para encontrar un sitio cerca de usted, llame a la línea gratuita de comidas de verano de Filadelfia: 1-855-252-MEAL (6325) o envíe un mensaje de texto a "FOOD" al 877877.

Llame a NDS al 215-895-3470 opción 1 o visite el mapa de búsqueda en [www. www.phillysummermeals.org](http://www.phillysummermeals.org)

RECURSOS/RESOURCES



A new OBGYN pro-life, NFP only medical center has open for limited office hours in Philadelphia, called the Gianna Center. It is overseen by Dr. Delia Larrauri, M.D. FACOG who is from Venezuela and Barbara Rose, AGPCPNP, CFCP

Dr. Larrauri hopes to reach out to in need Hispanics in the area to offer OBGYN services in keeping with the Catholic faith. They are looking for a permanent house soon and for any volunteers or part-time staff to help them get established.

See their website at <https://www.phgiannacenter.org/>
Their facebook at <https://www.facebook.com/giannaphilly/>



Un nuevo centro médico de ginecología pro-vida, llamado el Centro Gianna, único centro médico de PNF (Planificación natural familiar), ha abierto con horas limitadas. Es supervisado por la Dra. Delia Larrauri, M.D. FACOG que es de Venezuela y Barbara Rose, AGPCPNP, CFCP

La doctora Larrauri espera llegar a los hispanos de la zona que necesitan de servicios de ginecología de acuerdo con la fe católica. Ellos están buscando una casa permanente al igual que voluntarios o personal a tiempo parcial para ayudarlos a establecerse

Visite su página web: <https://www.phgiannacenter.org/>
Página de Facebook: <https://www.facebook.com/giannaphilly/>

GRUPOS DE FAMILIA AL-ANON EN ESPAÑOL

SERVICIO DE INFORMACIÓN DE LOS GRUPOS DE FAMILIA AL-ANON EN ESPAÑOL

El mensaje de los grupos de Familia Al-Anon y Alateen es un mensaje de esperanza para las personas que se sienten desesperadas, perdidas y solas a causa del alcoholismo de otra persona. Al-Anon es una hermandad sin igual que une a miembros de diferentes orígenes, razas y estratos sociales en un esfuerzo inspirador: ayudándose mutuamente y ayudando a los demás; superando la frustración y la incapacidad causadas por la convivencia con una persona alcohólica.

Direcciones de Grupos

Un Día a la Vez

1719 Morris St. Philadelphia, PA 19145. Viernes 7:00 a 8:30 PM.

Hazlo con Calma

1116 E. Luzerne St. Philadelphia, PA 19124 Lunes 9:30 a 10:30 AM. Cerrado los días feriados.

Valor para Cambiar

703 Green St. Segundo piso. Norristown 19401 Domingo 1:30 PM.

Para más información 267-673-4583 Todo es confidencial.

Escuche La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos, un ministerio católico radial para toda la familia cada domingo a las 10:30 a.m. por la Mega 105.7 FM y 1310 AM.

La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos es una producción de la Arquidiócesis de Filadelfia. Su misión es comunicar la Buena Nueva y llevar un mensaje espiritual y pastoral a la comunidad hispana.



Listen to La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos, a Catholic Spanish-language ministry for the entire family, every Sunday at 10:30 a.m. on Mega 105.7 FM - 1310 AM.

La Voz de Dios en las Voces de Nuestros Pueblos is a production of the Archdiocese of Philadelphia. The program focuses on the Good News, delivering a spiritual and a pastoral message to the Hispanic community.

RECURSOS / RESOURCES

Visítanos, dale «me gusta» y comparte con nosotros en el mundo virtual, utilizando el hashtag



www.facebook.com/CatolicosHispanosPhilly

Visit our page, "like it" and share with us in the virtual world. Please use the hashtag #CatolicosHispanosPhilly on the page "Arquidiócesis de Filadelfia - Católicos Hispanos" or in the link above.

MISA TELEVISADA

Vía UNIVISIÓN 65
Todos los domingos a las
6:30 a.m.



TELEVISED MASS

Via UNIVISION 65
Every Sunday at 6:30 a.m.
In Spanish

Muy pronto... habrá acceso directo a la misas televisadas a través de nuestra nueva página web.

Coming soon... direct access to the televised masses through our new website



El portal oficial de la Arquidiócesis de Filadelfia, ofreciendo en español la columna semanal del arzobispo Charles Chaput, O.F.M. Cap.

- Para leer la columna del Arzobispo Chaput visite <http://bit.ly/2usoOpk>
- Explore CatholicPhilly.com
- Insíbase para recibir nuestro e-boletín en <http://catholicphilly.com/newsletter/> y reciba noticias católicas actuales dos veces por semana.

The Archdiocese of Philadelphia's official Catholic news outlet, offers Archbishop Charles Chaput's O.F.M cap weekly column in Spanish.

- To read Archbishop Chaput's column visit <http://bit.ly/2usoOpk>
- Explore CatholicPhilly.com
- Sign up for our e-newsletter at <http://catholicphilly.com/newsletter/> to receive the latest Catholic news twice a week

Envíe información para el boletín de septiembre, 2018 no más tarde del 22 de agosto, 2018 a: pherrera@archphila.org
Send the information for September 2018 issue no later than August 22, 2018 to: pherrera@archphila.org